



# مقدمة حول إطار مؤشرات حقوق الانسان



UNITED NATIONS



UNITED NATIONS  
**HUMAN RIGHTS**  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# مؤشرات حقوق الإنسان

« هي ليست سوى إحصاءات دقيقة وموثقة من شأنها التأسيس لمعايير أساسية من شأنها أن تترجم التزامتنا بحقوق الإنسان الى سياسات عملية يمكن قياس مدى فاعليتها »

نافي بيلاي

المفوض السامي لحقوق الإنسان



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# السياق والخلفية

- طلب من قبل اليات حقوق الانسان
- المصادقة من طرف الاليات الدولية والوطنية
- نُفذت من طرف العديد من أصحاب المصلحة بما فيها الحكومات والمؤسسات الوطنية ومنظمات المجتمع المدني

# لماذا مؤشرات لحقوق الانسان؟

- تحسين من تنفيذ الالتزامات الخاصة بحقوق الانسان
- تسليط الضوء على المحتوى العملي
- قياس جوانب «الإعمال التدريجي»
- تطبيق الشفافية والموضوعية
- المساعدة في متابعة تنفيذ التوصيات

# ما هو المؤشر؟

- « شيء يشير الى وضع أو مستوى ما ».
- يعطي معلومة أو دلالة عن الظروف السائدة في مكان معين.
- غالباً ما يستند الى تصنيفات كمية أو نوعية.
- ليس بعيداً عن حقوق الانسان (على سبيل المثال. المادة 31 من اتفاقية حقوق الاشخاص ذوي الإعاقة تطلب إحصاءات وجمع بيانات).

# ما هو مؤشر حقوق الانسان؟

« معلومات محددة عن حالة أو وضع شئ ما، نشاط أو مُخرج معين له علاقة باتفاقيات حقوق الانسان والتي تعالج بواعث القلق الخاصة بمبادئ ومعايير حقوق الانسان، والتي يتم استخدامها لتقييم أو رصد الجهود الخاصة بتعزيز وحماية حقوق الانسان »



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# المفوضية السامية: منظور مفاهيمي لمؤشرات حقوق الإنسان

ترجمة اتفاقيات حقوق الانسان والمبادئ المتضمنة في المعايير الدولية  
( الإعلان العالمي لحقوق الانسان، الاتفاقيات والملاحظات العامة )  
الى عملية هيكلية ومخرجات ذات نتائج ذات دلالات محددة.



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# ثلاث أنواع من المؤشرات

- **مؤشرات هيكلية:** والتي تقيس مدى القبول والالتزام بقضايا حقوق الانسان
- **مؤشرات العمليات:** تقيس الجهود والتي تعمل على تحويل الالتزامات الى نتائج مرغوبة
- **مؤشرات النتائج:** وهي تلك التي تقيس نتائج الجهود المبذولة لحماية حقوق الانسان

# مؤشرات هيكلية

- التصديق على اتفاقيات حقوق الانسان
- إطار زمني لإعداد خطة وطنية لأجل ان يكون التعليم الابتدائي مجاني واجباري
- تطبيق ودخول حيز النفاذ للإجراء المتعلق بالتفتيش على زنازين الشرطة، مراكز الاعتقال والسجون من خلال جهة مستقلة

## مؤشرات العمليات

- النسبة المخصصة من الدخل القومي الإجمالي/ الإنفاق العام للإنفاق على الأمن الغذائي أو توفير الطعام
- نسبة الولادات التي تم القيام بها من قبل متخصصين صحيين
- شكاوى حقوق الانسان التي تم استلامها مقارنة بتلك التي تلقت استجابة مناسبة.
- نسبة القضاة، أفراد النيابة العام والمحامين الذين تلقوا تدريب في اجراءات العدالة الجنائية

## مؤشرات النتائج

- نسبة الوفيات بين الامهات
- الابلاغ عن حالات التعذيب
- معدل الامية ( مصنف وفقاً للمجموعات السكانية)

## الحق في السكن المناسب

	الصلاحية للسكن	توفر الخدمات	توفر السكن	أمن الحيازة
هيكلية	<ul style="list-style-type: none"> <li>عدد المنظمات غير الحكومية الفاعلة أو المسجلة ( لكل 100,000 من الاشخاص) والمنخرطة في حماية وتعزيز الحق في التعليم</li> </ul>			
	<ul style="list-style-type: none"> <li>الإطار الزمني ونطاق تغطية السياسة الاستراتيجية للبلد فيما يتعلق بإعادة التأهيل، إعادة التوطين و إدارة الكوارث الطبيعية.</li> </ul>		<ul style="list-style-type: none"> <li>نفاذ وتغطية التشريعات المتعلقة بأمن الحيازة ، والمساواة في الارث والحماية من الإخلاء القسري</li> </ul>	
عمليات	<ul style="list-style-type: none"> <li>نسبة الشكاوى التي تم تلقيها فيما يتعلق بالحق في السكن اللائق وتم التحقيق فيها وصدرت فيها أحكام من قبل المؤسسة الوطنية لحقوق الانسان ، أو ديوان المظالم المعني بحقوق الانسان أو أي من الاليات الأخرى ونسبة ما تم الاستجابة له من طرف الحكومة ؟</li> </ul>			
	<ul style="list-style-type: none"> <li>المنطقة السكانية المخصصة للسكن الاجتماعي او المجتمعي</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>الانفاق العام على توفير وصيانة امدادات المياه ، الكهرباء والمرافق الصحية.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>نسبة الاسر المعيشية المستهدفة والتي تعيش في مستوطنات تم اعادة تأهيلها</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>متوسط الوقت الذي تستغرقه اجراءات تسوية المنازعات المتعلقة بالحق في السكن والاراضي في المحاكم الهيئات القضائية</li> </ul>
نتائج	<ul style="list-style-type: none"> <li>نسبة الاسر المعيشية التي تعيش في ظروف خطيرة أو بالقرب من ظروف خطيرة</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>المعيشية التي تستخدم مصادرة محسنة لمياه الشرب</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>المتوسط السنوي للأشخاص المشردين لكل 100000 نسبة لعدد السكان</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>حالات الإخلاء القسري التي تم الإبلاغ عنها من قبل الإجراءات الخاصة في الأمم المتحدة</li> </ul>

# أنواع ومصادر جمع المعلومات

تقديم شكاوى إدارية وقضائية لحالات الإخلاء القسري	البيانات القائمة على الأحداث	A
نسبة الالتحاق في التعليم الابتدائي نسبة السكان الذين يستخدمون مياه محسنة	الإحصاءات الاقتصادية – الاجتماعية والإدارية	
نسبة السكان الذين يشعرون بعدم الأمان أثناء سيرهم لوحدهم ليلاً نسبة مجموعة محددة من السكان والذين يعبرون عن رضاهم من سياسة الحكومة	استقصاءات الآراء والتصورات	B
مؤشر الفساد	رأي الخبراء	

# RIGHTS معايير لاختيار المؤشرات

عند اختيار مؤشرات حقوق الإنسان، فإن معايير الحقوق التي تضع في الاعتبار الخصائص الإحصائية والمنهجية المنشودة في كل مؤشر فضلاً عن المبادئ والشواغل المتعلقة بحقوق الإنسان قد تكون مفيدة.

ذات صلة وموثوقة

**R**

مستقلة في أساليبها لجمع البيانات من الأشخاص الخاضعين للرصد

**I**

عالمية وذات جدوى شاملة، وإن كانت أيضاً طيبة لتحديد المفاهيم والتصنيف بحسب أسباب حظر التمييز

**G**

تركز على معايير حقوق الإنسان؛ وراسخة في إطار الحقوق المعياري

**H**

شفافة في أساليبها، وتحديث في الوقت المناسب، ومحددة المدة

**T**

بسيطة ومحددة

**S**



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# المؤشرات والمعايير

- لأجل قياس التقدم المحرز، يجب استخدام المؤشرات مع المعايير
- ما هوة المعيار؟

- هو قيمة / علامة للوصول اليها محددة مسبقاً من قبل خلال المؤشر
- معايير يتم تحديدها من خلال اتفاقيات حقوق الانسان ومن خلال الياتها التعاهدية
- أهداف محددة مسبقاً ( مثلاً، النسبة المؤية للتطعيم في سنة واحدة للوقاية من الامراض سوف يتم زيادتها من 80% الى 90% من 2015 الى 2017
- معايير يتم تقديمها من خلال المماراسات الجيدة على المستوى الوطني أو الدولي
- تقديرات لنفس المؤشرات لفترات أخرى أو لمناطق أو مجموعات سكانية أخرى.

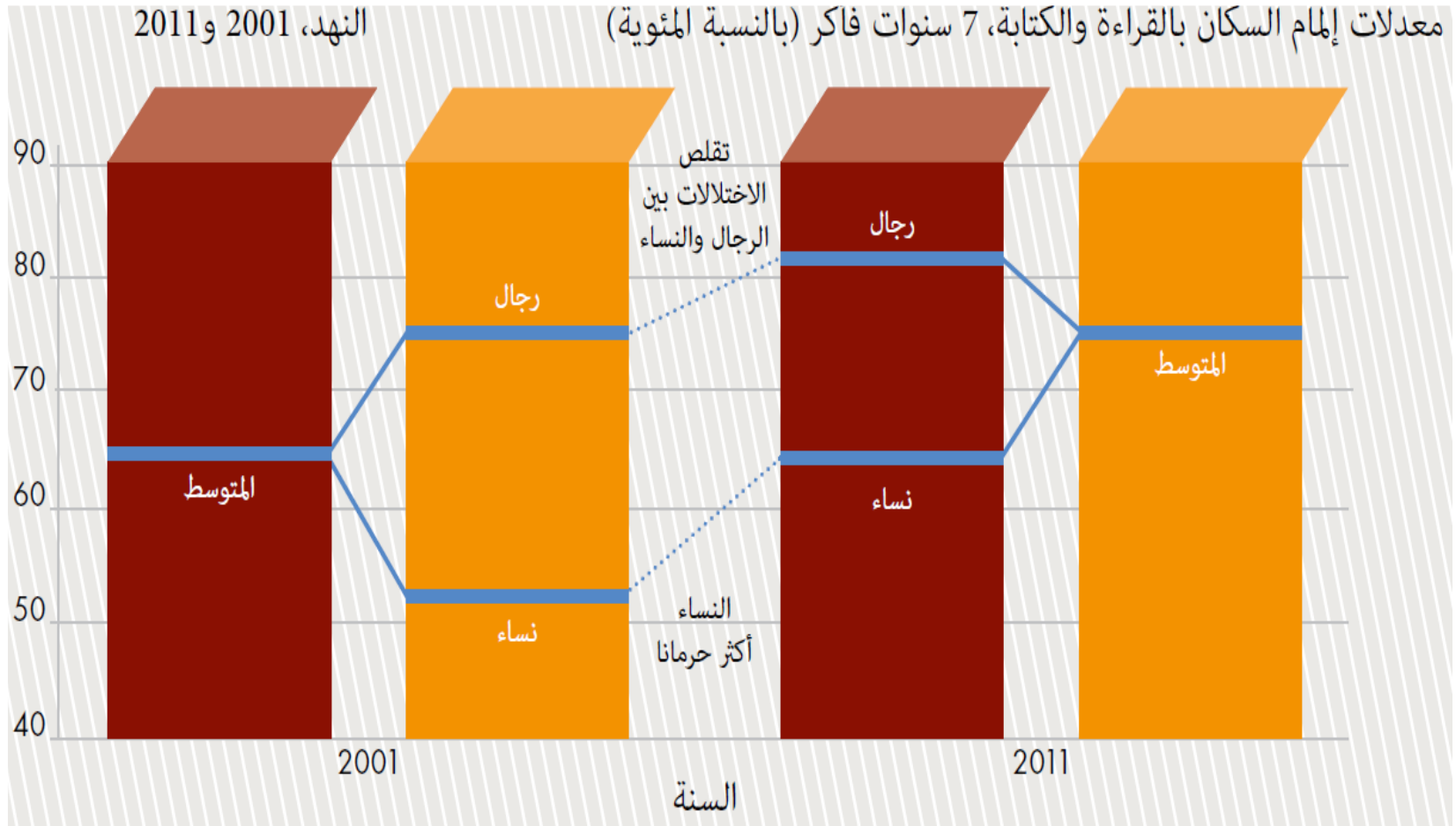
# أهمية التصنيف

المؤشرات يجب تصنيفها من خلال الاستناد الى حيثيات مختلفة، على سبيل المثال:

- الجنس
- العرق
- حالة الأقلية
- الإعاقة
- الدين
- النوع الاجتماعي



# ما يمكن أن نخبرنا به مؤشرات حقوق الإنسان؟



# تطبيق المفوضية السامية لمؤشرات حقوق الانسان

- رصد الإمتثال / متابعة إعداد التقارير وفقاً لتوصيات الآليات الدولية المختلفة لحقوق الانسان
- إعداد الخطة الوطنية لحقوق الانسان
- دورة إعداد الموازنة السنوية
- الإستراتيجية الوطنية أو خطة رصد حالة حقوق الانسان
- أنشطة المناصرة الخاصة بحقوق الانسان

# موضع المؤشرات

## اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية الاجتماعية والثقافية

توصي اللجنة الدولة الطرف بان تتحقق وتتأكد من تنفيذ التشريع الخاص بالعمل والذي يضمن شروط الصحة والسلامة المهنية، وذلك من خلال الفحص الدوري وتوفير التدريب لكل من أرباب العمل والعمل، والعمل على ضمان تعويض عادل ضد إصابات العمل والأمراض الناتجة عن العمل للعمل وعائلاتهم.

## الإستعراض الدوري الشامل

ضمان أن يحمى التشريع حقوق جميع الأفراد فيما يتعلق بحقوقهم في حرية التعبير والتجمع، والحماية من التمييز والمساواة أمام القانون وذلك بصرف النظر عن توجهاتهم الجنسية ونوعهم الإجتماعي، أو وضعهم العرقي.

## المقرر الخاص المعني بالعنف ضد المرأة

تنظيم حملات للتوعية، بما في ذلك من خلال وسائل الإعلام، في قضايا الخطف الجبري للعرائس، الزواج المبكر، والزواج غير المسجل.

مؤشرات النتائج

مؤشرات العمليات

المؤشرات الهيكلية



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER

# للمعلومات والاتصال

<http://www.ohchr.org/EN/Issues/Indicators/Pages/HRIndicatorsIndex.aspx>

&

[hrindicators@ohchr.org](mailto:hrindicators@ohchr.org)



UNITED NATIONS  
HUMAN RIGHTS  
OFFICE OF THE HIGH COMMISSIONER